



MALAYSIA

# Warta Kerajaan

SERI PADUKA BAGINDA

DITERBITKAN DENGAN KUASA

*HIS MAJESTY'S GOVERNMENT GAZETTE*

*PUBLISHED BY AUTHORITY*

---

---

Jil. 49  
No. 10

**12hb Mei 2005**

*TAMBAHAN No. 44  
PERUNDANGAN (A)*

---

---

**P.U. (A) 187.**

AKTA MAKANAN 1983

PERATURAN-PERATURAN KAWALAN HASIL TEMBAKAU (PINDAAN) 2005

PADA menjalankan kuasa yang diberi oleh seksyen 36 Akta Makanan 1983 [Akta 281], Menteri membuat peraturan-peraturan yang berikut:

## **Nama**

1. Peraturan-peraturan ini bolehlah dinamakan **Peraturan-Peraturan Kawalan Hasil Tembakau (Pindaan) 2005**.

## **Pindaan peraturan 2**

2. Peraturan-Peraturan Kawalan Hasil Tembakau 2004 [*P.U. (A) 324/2004*], yang disebut "Peraturan-Peraturan ibu" dalam Peraturan-Peraturan ini, dipinda dalam peraturan 2—

- (a) dalam takrif "hospital", dengan memasukkan selepas perkataan "kesihatan" perkataan " dan termasuklah kawasan tanah yang di atasnya bangunan itu terletak dan mana-mana tanah bersebelahan yang digunakan berkaitan dengan bangunan itu"; dan
- (b) dalam takrif "klinik", dengan memasukkan selepas perkataan "akal" perkataan " dan termasuklah kawasan tanah yang di atasnya bangunan

itu terletak dan mana-mana tanah bersebelahan yang digunakan berkaitan dengan bangunan itu”.

### **Pindaan peraturan 16**

3. Subperaturan 16(2) Peraturan-Peraturan ibu dipinda dengan menggantikan perkataan “atau” yang terdapat sebaik selepas perkataan “16(1)” dengan perkataan “dan”.

Dibuat 31 Mac 2005  
[KK.(S) 280/5/7; PN(PU<sup>2</sup>)470]

DATO’ DR. CHUA SOI LEK  
*Menteri Kesihatan*

## **FOOD ACT 1983**

### **CONTROL OF TOBACCO PRODUCTS (AMENDMENT) REGULATIONS 2005**

IN exercise of the powers conferred by section 36 of the Food Act 1983 [Act 281], the Minister makes the following regulations:

#### **Citation**

1. These regulations may be cited as the **Control Of Tobacco Products (Amendment) Regulations 2005**.

#### **Amendment of regulation 2**

2. The Control Of Tobacco Products Regulations 2004 [P.U. (A) 324/2004], which in these Regulations are referred to as the “principal Regulations”, are amended in regulation 2—

- (a) in the definition of “hospital”, by inserting after the word “services” the words “, and includes the land area on which the building is situated and any adjoining land used in connection with the building”; and
- (b) in the definition of “clinic”, by inserting after the word “mind” the words “, and includes the land area on which the building is situated and any adjoining land used in connection with the building”.

#### **Amendment of regulation 16**

3. Subregulation 16(2) of the principal Regulations is amended by substituting for the word “or” appearing immediately after the words “16(1)” the word “and”.

Made 31 March 2005  
[KK.(S) 280/5/7; PN(PU<sup>2</sup>)470]

DATO’ DR. CHUA SOI LEK  
*Minister of Health*

**P.U. (A) 188.****AKTA CUKAI PENDAPATAN 1967****KAEDAH-KAEDAH CUKAI PENDAPATAN (ELAUN MODAL DIPERCEPATKAN) (JENTERA DAN PERALATAN BAGI SEKTOR PERTANIAN) 2005**

PADA menjalankan kuasa yang diberikan oleh perenggan 154(1)(b) Akta Cukai Pendapatan 1967 [*Akta 53*], Menteri membuat kaedah-kaedah yang berikut:

**Nama dan permulaan kuat kuasa**

1. (1) Kaedah-kaedah ini bolehlah dinamakan **Kaedah-Kaedah Cukai Pendapatan (Elaun Modal Dipercepatkan) (Jentera dan Peralatan bagi Sektor Pertanian) 2005**.

(2) Kaedah-Kaedah ini hendaklah mula berkuat kuasa mulai tahun taksiran 2005.

**Tafsiran**

2. Bagi maksud Kaedah-Kaedah ini—

“perbelanjaan loji yang layak” ertinya perbelanjaan modal yang dilakukan di bawah perenggan 2 Jadual 3 kepada Akta; dan

“pertanian” mempunyai erti yang diberikan kepadanya di bawah seksyen 18 Akta Cukai Pendapatan 1967 [*Akta 53*] tetapi tidak termasuk penanaman hutan.

**Pemakaian**

3. Kaedah-Kaedah ini hendaklah terpakai bagi sesuatu syarikat berkenaan dengan perbelanjaan loji yang layak yang dilakukan dalam tempoh asas bagi sesuatu tahun taksiran bagi penyediaan jentera dan peralatan sebagaimana yang ditentukan oleh Menteri sebagai jentera dan peralatan yang digunakan bagi maksud perniagaan pertaniannya.

**Elaun permulaan**

4. Suatu elaun permulaan yang diperuntukkan di bawah perenggan 10 Jadual 3 kepada Akta hendaklah bersamaan dengan satu per lima daripada perbelanjaan loji yang layak.

**Elaun tahunan**

5. Suatu elaun tahunan yang diperuntukkan di bawah perenggan 15 Jadual 3 kepada Akta hendaklah bersamaan dengan dua per lima daripada perbelanjaan yang layak.

**Ketidakpakaian**

6. Kaedah-kaedah ini tidaklah terpakai bagi sesuatu syarikat—
- (a) selama tempoh syarikat itu telah diberikan apa-apa galakan kecuali potongan bagi penggalakan eksport di bawah Akta Penggalakan Pelaburan 1986 [Akta 327]; atau
  - (b) selama tempoh syarikat itu telah diberikan elaun pelaburan semula di bawah Jadual 7A kepada Akta.

Dibuat 10 April 2005

[Perb. CR(8.09)294/6/4-9(SJ. 5)Vol. 5(SK. 3)(3); LHDN. 01/35/(S)/42/51/231-17.6; PN(PU<sup>2</sup>)80/XLIII]

NOR MOHAMED YAKCOP  
*Menteri Kewangan Kedua*

*[Akan dibentangkan di Dewan Rakyat menurut subseksyen 154(2) Akta Cukai Pendapatan 1967]*

**INCOME TAX ACT 1967****INCOME TAX (ACCELERATED CAPITAL ALLOWANCE) (MACHINERY AND EQUIPMENT FOR AGRICULTURE SECTOR) RULES 2005**

IN exercise of the powers conferred by paragraph 154(1)(b) of the Income Tax Act 1967 [Act 53], the Minister makes the following rules:

**Citation and commencement**

1. (1) These rules may be cited as the **Income Tax (Accelerated Capital Allowance) (Machinery and Equipment for Agriculture Sector) Rules 2005**.

**Interpretation**

2. For the purposes of these Rules—

“qualifying plant expenditure” means capital expenditure incurred under paragraph 2 of Schedule 3 to the Act; and

“agriculture” has the meaning assigned to it under section 18 of the Income Tax Act 1967 but does not include forest plantation.

**Application**

3. These Rules shall apply to a company in respect of qualifying plant expenditure incurred in the basis period for a year of assessment on the provision of machinery and equipment as determined by the Minister as machinery and equipment used for the purpose of its agriculture business.

**Initial allowance**

4. An initial allowance provided under paragraph 10 of Schedule 3 to the Act shall be equal to one-fifth of the qualifying plant expenditure.

**Annual allowance**

5. An annual allowance provided under paragraph 15 of Schedule 3 to the Act shall be equal to two-fifth of the qualifying plant expenditure.

**Non-application**

6. These Rules shall not apply to a company—

- (a) for the period during which the company has been granted to any incentives except for deductions for promotion of exports under the Promotion of Investment Act 1986 [Act 327]; or
- (b) for the period during which the company had been given reinvestment allowance under Schedule 7A of the Act.

Made 10 April 2005

[Perb. CR(8.09)294/6/4-9(SJ. 5)Vol. 5(SK. 3)(3); LHDN. 01/35/(S)/42/51/231-17.6; PN(PU<sup>2</sup>)80/XLIII]

NOR MOHAMED YAKCOP  
*Second Minister of Finance*

*[To be laid before the Dewan Rakyat pursuant to subsection 154(2) of the Income Tax Act 1967]*

**P.U. (A) 189.****AKTA CUKAI PENDAPATAN 1967****PERINTAH CUKAI PENDAPATAN (PENGECEUALIAN) (No. 18) 2005**

PADA menjalankan kuasa yang diberikan oleh perenggan 127(3)(b) Akta Cukai Pendapatan 1967 [Akta 53], Menteri membuat perintah yang berikut:

**Nama dan permulaan kuat kuasa**

1. (1) Perintah ini bolehlah dinamakan **Perintah Cukai Pendapatan (Pengecualian) (No. 18) 2005**.

(2) Perintah ini disifatkan telah mula berkuat kuasa mulai tahun taksiran 2000 berkenaan dengan tempoh asas yang berakhir pada tahun 1999.

**Pengecualian**

2. (1) Menteri mengecualikan Permodalan Nasional Berhad daripada pembayaran cukai pendapatan berkenaan dengan semua pendapatannya berhubung dengan urusanniaga saham amanah mulai tahun taksiran 2000 berkenaan dengan tempoh asas yang berakhir dalam tahun 1999 hingga tahun taksiran 2006.

(2) Menteri mengecualikan Permodalan Nasional Berhad daripada pembayaran cukai pendapatan berkenaan dengan 50% daripada semua pendapatan lain selain pendapatan berhubung dengan urus niaga saham amanah mulai tahun taksiran 2000 berkenaan dengan tempoh asas yang berakhir dalam tahun 1999 hingga tahun taksiran 2006.

(3) Tiada apa-apa jua dalam subperenggan (1) dan (2) boleh melepaskan atau disifatkan telah melepaskan Permodalan Nasional Berhad daripada mematuhi apa-apa kehendak untuk mengemukakan apa-apa penyata atau penyata akaun atau memberikan apa-apa maklumat lain di bawah peruntukan Akta.

### **Pembatalan**

3. Perintah Cukai Pendapatan (Pengecualian) (No. 42) 2000 [*P.U. (A) 271/2000*] dibatalkan.

Dibuat 20 April 2005

[Perb.(8.09)248/40/7-747(SK. 1)(8&11); LHDN. 01/35/(S)/42/51/231-2; PN(PU<sup>2</sup>)80/XLIII]

Bagi pihak dan atas nama Menteri Kewangan

DATO' DR. NG YEN YEN  
*Timbalan Menteri Kewangan I*

[*Akan dibentangkan di Dewan Rakyat menurut subseksyen 127(4) Akta Cukai Pendapatan 1967*]

## **INCOME TAX ACT 1967**

### **INCOME TAX (EXEMPTION) (NO. 18) ORDER 2005**

IN exercise of the powers conferred by paragraph 127(3)(b) of the Income Tax Act 1967 [*Act 53*], the Minister makes the following order:

### **Citation and commencement**

1. (1) This order may be cited as the **Income Tax (Exemption) (No. 18) Order 2005**.

(2) This Order is deemed to have effect from the year of assessment 2000 in respect of the basis period ending in the year 1999.

### **Exemption**

2. (1) The Minister exempts the Permodalan Nasional Berhad from the payment of income tax in respect of all its income in relation to trust shares transactions from the year of assessment 2000 in respect of the basis period ending in the year 1999 until the year of assessment 2006.

(2) The Minister exempts the Permodalan Nasional Berhad from the payment of income tax in respect of 50% of all other income other than income in relation to trust shares transactions from the year of assessment 2000 in respect of the basis period ending in the year 1999 until the year of assessment 2006.

(3) Nothing in subparagraphs (1) and (2) shall absolve or is deemed to have absolved the Permodalan Nasional Berhad from complying with any requirement to submit any return or statement of accounts or to furnish any other information under the provisions of the Act.

### **Revocation**

3. The Income Tax (Exemption) (No. 42) Order 2000 [*P.U. (A) 271/2000*] is revoked.

Made 20 April 2005

[Perb.(8.09)248/40/7-747(SK. 1)(8&11); LHDN. 01/35/(S)/42/51/231-2; PN(PU<sup>2</sup>)80/XLIII]

On behalf and in the name of the Minister of Finance

DATO' DR. NG YEN YEN  
*Deputy Minister of Finance I*

[*To be laid before the Dewan Rakyat pursuant to subsection 127(4) of the Income Tax Act 1967*]

### **P.U. (A) 190.**

#### AKTA CUKAI PENDAPATAN 1967

##### PERINTAH CUKAI PENDAPATAN (PENGECCUALIAN) (No. 19) 2005

PADA menjalankan kuasa yang diberikan oleh perenggan 127(3)(b) Akta Cukai Pendapatan 1967 [*Akta 53*], Menteri membuat perintah yang berikut:

#### **Nama dan permulaan kuat kuasa**

1. (1) Perintah ini bolehlah dinamakan **Perintah Cukai Pendapatan (Pengeccualian) (No. 19) 2005**.

(2) Perintah ini hendaklah mula berkuat kuasa mulai tahun taksiran 2005.

#### **Tafsiran**

2. Bagi maksud Perintah ini, "persatuan perdagangan" hendaklah mempunyai erti yang sama yang diberikan kepadanya oleh subseksyen 53(3) Akta.

**Pengecualian**

3. (1) Menteri mengecualikan suatu persatuan perdagangan yang bermastautin di Malaysia daripada pembayaran cukai pendapatan berkenaan dengan pendapatan berkanun yang diperoleh daripada yuran keahlian anggotanya dalam tempoh asas bagi suatu tahun taksiran.

(2) Amaun pendapatan berkanun yang disebut dalam subperenggan (1) hendaklah terdiri daripada amaun pendapatan kasar daripada yuran keahlian anggotanya dalam tempoh asas bagi suatu tahun taksiran, ditolak dengan—

- (a) pertama, oleh apa-apa amaun perbelanjaan yang dilakukan dalam menghasilkan pendapatan itu; dan
- (b) seterusnya, oleh apa-apa elaun yang kena dibuat menurut Jadual 3 kepada Akta berkenaan dengan pendapatan itu.

(3) Amaun perbelanjaan dan elaun yang dinyatakan dalam subperenggan (2)—

- (a) hendaklah termasuk amaun perbelanjaan dan elaun yang umum kepada pendapatan yang dikecualikan di bawah subperenggan (1) dan pendapatan lain yang tidak dikecualikan, yang amaunnya hendaklah ditentukan—

- (i) berhubung dengan perbelanjaan, mengikut formula yang berikut:

$$\begin{array}{r} A \quad X \quad B \\ \hline C \end{array}$$

- yang mana A ialah amaun perbelanjaan umum;
- B ialah amaun pendapatan kasar daripada yuran keahlian anggotanya; dan
- C ialah amaun pendapatan kasar daripada sumber perniagaannya; dan

- (ii) berhubung dengan elaun, mengikut formula yang berikut:

$$\begin{array}{r} D \quad X \quad B \\ \hline C \end{array}$$

- yang mana D ialah amaun elaun umum;
- B ialah amaun pendapatan kasar daripada yuran keahlian anggotanya; dan
- C ialah amaun pendapatan kasar daripada sumber perniagaannya.

(4) Amaun perbelanjaan umum dan elaun umum yang telah ditentukan di bawah subperenggan (3) bagi maksud subperenggan (2) hendaklah diabaikan bagi maksud pendapatan lain yang tidak dikecualikan di bawah perintah ini.

**Ketidakpakaian**

4. Pengecualian di bawah perenggan 3 tidaklah terpakai bagi suatu persatuan perdagangan bagi tahun taksiran yang dalamnya persatuan perdagangan itu telah menuntut pengecualian di bawah Perintah Cukai Pendapatan (Pengecualian) (No. 8) 2002 [*P.U. (A) 56/2002*].

**Pembatalan**

5. Perintah Cukai Pendapatan (Pengecualian) (No. 7) 2002 [*P.U. (A) 55/2002*] dibatalkan berkuat kuasa mulai tahun taksiran 2005.

Dibuat 20 April 2005

[Perb.CR(8.09)294/6/4-9(SJ.5) Vol. 5(SK.1); LHDN. 01/35/(S)/42/51/231-17.6; PN(PU<sup>2</sup>)80/XLIII]

Bagi pihak dan atas nama Menteri Kewangan

DATO' DR. NG YEN YEN  
*Timbalan Menteri Kewangan*

*[Akan dibentangkan di Dewan Rakyat menurut subseksyen 127(4) Akta Cukai Pendapatan 1967]*

**INCOME TAX ACT 1967****INCOME TAX (EXEMPTION) (NO. 19) ORDER 2005**

IN exercise of the powers conferred by paragraph 127(3)(b) of the Income Tax Act 1967 [*Act 53*], the Minister makes the following order:

**Citation and commencement**

1. (1) This order may be cited as the **Income Tax (Exemption) (No. 19) Order 2005**.

(2) This Order shall have effect from the year of assessment 2005.

**Interpretation**

2. For the purpose of this Order, "trade association" shall have the same meaning assigned to it by subsection 53(3) of the Act.

**Exemption**

3. (1) The Minister exempts a trade association resident in Malaysia from the payment of income tax in respect of statutory income derived from its members' subscription fees in the basis period for a year of assessment.

(2) The amount of statutory income referred to in subparagraph (1) shall consist of the amount of gross income from its members' subscription fees in the basis period for a year of assessment, reduced—

- (a) first, by any amount of expenses incurred in the production of that income; and
- (b) next, by any allowance falling to be made pursuant to Schedule 3 to the Act in respect of that income.

(3) The amount of expenses and allowances referred to in subparagraph (2)—

- (a) shall include an amount of expenses and allowances which are common to the income exempt under subparagraph (1) and other non-exempt income, which amount shall be determined—

- (i) in relation to expenses, in accordance with the following formula:

$$\frac{A \quad X \quad B}{C}$$

- where
- A is the amount of common expenses;
  - B is the amount of gross income from its members' subscription fees; and
  - C is the amount of gross income from its business sources; and

- (ii) in relation to allowances, in accordance with the following formula:

$$\frac{D \quad X \quad B}{C}$$

- where
- D is the amount of common allowances;
  - B is the amount of gross income from its members' subscription fees; and
  - C is the amount of gross income from its business sources.

(4) The amount of common expenses and common allowances that has been determined under subparagraph (3) for the purposes of subparagraph (2) shall be disregarded for the purposes of other income not exempted under this Order.

#### **Non-application**

4. The exemption under paragraph 3 shall not apply to a trade association for the year of assessment in which the trade association has claimed an exemption under the Income Tax (Exemption) (No. 8) Order 2002 [*P.U. (A) 56/2002*].

**Revocation**

5. The Income Tax (Exemption) (No. 7) Order 2002 [*P.U. (A) 55/2002*] is revoked with effect from year of assessment 2005.

Made 20 April 2005

[Perb.CR(8.09)294/6/4-9(SJ.5) Vol. 5(SK.1); LHDN. 01/35/(S)/42/51/231-17.6; PN(PU<sup>2</sup>)80/XLIII]

On behalf and in the name of the Minister of Finance

DATO' DR. NG YEN YEN  
*Deputy Minister of Finance*

*[To be laid before the Dewan Rakyat pursuant to subsection 127(4) of the Income Tax Act 1967]*

**P.U. (A) 191.**

## AKTA KASTAM 1967

PERINTAH KASTAM (NILAI-NILAI) (MINYAK MENTAH PETROLEUM)  
(No. 10) 2005

PADA menjalankan kuasa yang diberikan oleh seksyen 12 Akta Kastam 1967 [*Akta 235*], Menteri membuat perintah yang berikut:

**Nama dan permulaan kuat kuasa**

1. Perintah ini bolehlah dinamakan **Perintah Kastam (Nilai-Nilai) (Minyak Mentah Petroleum) (No. 10) 2005** dan hendaklah mula berkuat kuasa bagi tempoh 12 Mei 2005 hingga 25 Mei 2005.

**Pemungutan dan pembayaran duti kastam**

2. Bagi maksud pemungutan dan pembayaran duti-duti kastam, menurut peruntukan-peruntukan Perintah Duti Kastam 1996 [*P.U. (A) 15/96*], nilai bagi tiap-tiap satu barang berduit yang dinyatakan dalam ruang (1) dan (2) Jadual mengikut unitnya yang tersebut dalam ruang (3) hendaklah nilai yang dinyatakan dalam ruang (4) Jadual tersebut.

## CUSTOMS ACT 1967

## CUSTOMS (VALUES) (CRUDE PETROLEUM OIL) (No. 10) ORDER 2005

IN exercise of the powers conferred by section 12 of the Customs Act 1967 [Act 235], the Minister makes the following order:

**Citation and commencement**

1. This order may be cited as the **Customs (Values) (Crude Petroleum Oil) (No. 10) Order 2005** and shall have effect for the period from 12 May 2005 to 25 May 2005.

**Levy and payment of customs duties**

2. For the purpose of the levy and payment of customs duties, in accordance with the provisions of the Customs Duties Order 1996 [*P.U. (A) 15/96*], the value of each of the dutiable goods specified in columns (1) and (2) of the Schedule in respect of the unit thereof mentioned in column (3) of the Schedule shall be value specified in column (4) of the said Schedule.

## JADUAL/SCHEDULE

| Barang<br>(Goods)  | No. Kepala<br>(Heading No.) | Unit<br>(Unit) | Nilai<br>(Value) |
|--|-----------------------------|----------------|------------------|
| (1)  | (2)                         | (3)            | (4)              |
| PETROLEUM OILS AND<br>OILS OBTAINED FROM<br>BITUMINOUS MINERALS,<br>CRUDE: |                             |                |                  |
| Tapis Blend  | 2709.00 100                 | per barrel     | RM225.07         |
| Labuan Crude   | 2709.00 100                 | per barrel     | RM225.07         |
| Miri Light Crude   | 2709.00 100                 | per barrel     | RM225.07         |
| Dulang   | 2709.00 100                 | per barrel     | RM223.93         |
| Bintulu Crude  | 2709.00 100                 | per barrel     | RM223.93         |
| Terengganu<br>Condensate   | 2709.00 900                 | per barrel     | RM220.51         |
| Bintulu<br>Condensate  | 2709.00 900                 | per barrel     | RM220.89         |
| Masa   | 2709.00 100                 | per barrel     | RM223.78         |
| Asam Paya  | 2709.00 100                 | per barrel     | RM223.48         |

| Barang<br>(Goods) | No. Kepala<br>(Heading No.) | Unit<br>(Unit) | Nilai<br>(Value) |
|-------------------|-----------------------------|----------------|------------------|
| (1)               | (2)                         | (3)            | (4)              |
| Kidurong          | 2709.00 100                 | per barrel     | RM222.26         |
| Penara Blend      | 2709.00 100                 | per barrel     | RM182.36         |

Dibuat 6 Mei 2005

Made 6 May 2005

[KE. HT. (34.11) 819/01-1/Klt. 7/(71); R.9003/54z-40;  
PN(PU<sup>2</sup>)338/VIII/Klt. 2(36)]

Dengan arahan Menteri Kewangan.  
*By direction of the Minister of Finance.*

Bagi pihak dan atas nama Menteri Kewangan/  
*On behalf and in the name of the Minister of Finance*

AZIYAH BINTI BAHAUDDIN  
*Setiausaha*  
*Bahagian Analisa Cukai*

## P.U. (A) 192.

### AKTA PEMERBADANAN (KEWIBAWAAN BADAN PERUNDANGAN NEGERI) 1962

#### PERINTAH PEMERBADANAN (KEWIBAWAAN BADAN PERUNDANGAN NEGERI) (PINDAAN JADUAL KEDUA) 2005

PADA menjalankan kuasa yang diberikan oleh seksyen 7 Akta Pemerbadanan (Kewibawaan Badan Perundangan Negeri) 1962 [Akta 380], Yang di-Pertuan Agong membuat perintah yang berikut:

#### Nama dan permulaan kuat kuasa

1. (1) Perintah ini bolehlah dinamakan **Perintah Pemerbadanan (Kewibawaan Badan Perundangan Negeri) (Pindaan Jadual Kedua) 2005**.

(2) Perintah ini mula berkuat kuasa mulai tahun kewangan 2005.

#### Pindaan Jadual Kedua

2. Jadual Kedua kepada Akta Pemerbadanan (Kewibawaan Badan Perundangan Negeri) 1962 dipinda dengan memasukkan selepas subperenggan 18(3) subperenggan yang berikut:

“(3A) Menteri hendaklah menyebabkan suatu salinan tiap-tiap penyata bersama-sama dengan suatu salinan apa-apa pandangan yang dibuat oleh Ketua Audit Negara atau juruaudit yang dilantik di bawah subperenggan (2)

mengenai apa-apa penyata atau mengenai akaun-akaun perbadanan dan suatu salinan laporan tahunan yang disebut dalam subperenggan (3) dan perenggan 19 dibentangkan di hadapan Jemaah Menteri dan Majlis Kewangan Negara.”.

Dibuat 28 April 2005  
[KPU(S)20/9/2; PN(PU<sup>2</sup>)267]

Dengan Titah Perintah

TAN SRI SAMSUDIN BIN OSMAN  
*Setiausaha Jemaah Menteri*

INCORPORATION (STATE LEGISLATURES COMPETENCY)  
ACT 1962

INCORPORATION (STATE LEGISLATURES COMPETENCY) (AMENDMENT OF  
SECOND SCHEDULE) ORDER 2005

IN exercise of the powers conferred by section 7 of the Incorporation (State Legislatures Competency) Act 1962 [*Act 380*], the Yang di-Pertuan Agong makes the following order:

**Citation and commencement**

1. (1) This order may be cited as the **Incorporation (State Legislatures Competency) (Amendment of Second Schedule) Order 2005**.

(2) This Order comes into operation from the financial year of 2005.

**Amendment of Second Schedule**

2. The Second Schedule to the Incorporation (State Legislatures Competency) Act 1962 is amended by inserting after subparagraph 18(3) the following subparagraph:

“(3A) The Minister shall cause a copy of every such statement together with copy of any observations made by the Auditor General or the auditor appointed under subparagraph (2) on any statement or on the accounts of the corporation and a copy of the annual report referred to in subparagraph (3) and paragraph 19 to be laid before the Cabinet and the National Finance Council.”.

Made 28 April 2005  
[KPU(S)20/9/2; PN(PU<sup>2</sup>)267]

By Command

TAN SRI SAMSUDIN BIN OSMAN  
*Secretary to the Cabinet*

**P.U. (A) 193.**

## AKTA CUKAI PENDAPATAN 1967

## PERINTAH CUKAI PENDAPATAN (PENGECUALIAN) (No. 20) 2005

PADA menjalankan kuasa yang diberikan oleh Perenggan 127(3)(b) Akta Cukai Pendapatan 1967 [*Akta 53*], Menteri membuat perintah yang berikut:

**Nama dan permulaan kuat kuasa**

1. (1) Perintah ini bolehlah dinamakan **Perintah Cukai Pendapatan (Pengecualian) (No. 20) 2005**.

(2) Perintah ini disifatkan telah berkuat kuasa mulai tahun taksiran 2003 sehingga tahun taksiran 2007.

**Pengecualian**

2. (1) Menteri mengecualikan International Centre For Leadership In Finance daripada pembayaran cukai pendapatan berkenaan dengan pendapatan berkanun berhubung dengan semua pendapatannya kecuali pendapatan dividen mulai tahun taksiran 2003 sehingga tahun taksiran 2007.

(2) Tiada apa-apa jua dalam subperenggan (1) boleh melepaskan atau disifatkan telah melepaskan International Centre For Leadership In Finance daripada mematuhi apa-apa kehendak bagi mengemukakan apa-apa penyata atau penyata akaun atau memberikan apa-apa maklumat lain di bawah peruntukan Akta.

Dibuat 20 April 2005

[Perb. (8.09)248/40/7-1365(6); LHDN. 01/35/(S)/42/51/231-3.1;  
PN(PU<sup>2</sup>)80/XLIII]

Bagi pihak dan atas nama Menteri Kewangan

DATO' DR. NG YEN YEN  
*Timbalan Menteri Kewangan I*

*[Akan dibentangkan di Dewan Rakyat menurut subseksyen 127(4) Akta Cukai Pendapatan 1967]*

## INCOME TAX ACT 1967

## INCOME TAX (EXEMPTION) (No. 20) ORDER 2005

IN exercise of the powers conferred by paragraph 127(3)(b) of the Income Tax Act 1967 [*Act 53*], the Minister makes the following order:

**Citation and commencement**

1. (1) This Order may be cited as the **Income Tax (Exemption) (No. 20) Order 2005**.

(2) This Order is deemed to have effect from the year of assessment 2003 until the year of assessment 2007.

### **Exemption**

2. (1) The Minister exempts the International Centre For Leadership In Finance from the payment of income tax in respect of the statutory income in relation to all its income other than dividend income from the year of assessment 2003 until the year of assessment 2007.

(2) Nothing in subparagraph (1) shall absolve or be deemed to have absolved the International Centre For Leadership In Finance from complying with any requirement to submit any return or statement of accounts or to furnish any other information under the provisions of the Act.

Made 20 April 2005

[Perb. (8.09)248/40/7-1365(6); LHDN. 01/35/(S)/42/51/231-3.1;  
PN(PU<sup>2</sup>)80/XLIII]

On behalf and in the name of the Minister of Finance

DATO' DR. NG YEN YEN  
*Deputy Minister of Finance I*

*[To be laid before the Dewan Rakyat pursuant to subsection 127(4) of the Income Tax Act 1967]*

### **P.U. (A) 194.**

#### **AKTA CUKAI PENDAPATAN 1967**

##### **PERINTAH CUKAI PENDAPATAN (PENGECUALIAN) (No. 21) 2005**

PADA menjalankan kuasa yang diberikan oleh perenggan 127(3)(b) Akta Cukai Pendapatan 1967 [*Akta 53*], Menteri membuat perintah yang berikut:

#### **Nama dan permulaan kuat kuasa**

1. (1) Perintah ini bolehlah dinamakan **Perintah Cukai Pendapatan (Pengecualian) (No. 21) 2005**.

(2) Perintah ini disifatkan telah mula berkuat kuasa mulai tahun taksiran 2000 berkenaan dengan tempoh asas yang berakhir pada tahun 1999.

#### **Pengecualian**

2. (1) Menteri mengecualikan Amanah Saham Nasional daripada pembayaran cukai pendapatan berkenaan dengan semua pendapatannya mulai tahun taksiran 2000 berkenaan dengan tempoh asas yang berakhir dalam tahun 1999 hingga tahun taksiran 2006.

(2) Tiada apa-apa jua dalam subperenggan (1) boleh melepaskan atau disifatkan telah melepaskan Amanah Saham Nasional daripada mematuhi apa-apa kehendak untuk mengemukakan apa-apa penyata atau penyata akaun atau memberikan apa-apa maklumat lain di bawah peruntukan Akta.

### **Pembatalan**

3. Perintah Cukai Pendapatan (Pengecualian) (No. 40) 2000 [*P.U. (A) 269/2000*] dibatalkan.

Dibuat 20 April 2005

[Perb. (8.09)248/40/7-747(SK.1)(8&11); LHDN. 01/35/(S)/42/51/231-2; PN(PU<sup>2</sup>)80/XLIII]

Bagi pihak dan atas nama Menteri Kewangan

DATO' DR. NG YEN YEN  
*Timbalan Menteri Kewangan I*

[*Akan dibentangkan di Dewan Rakyat menurut subseksyen 127(4) Akta Cukai Pendapatan 1967*]

## INCOME TAX ACT 1967

### INCOME TAX (EXEMPTION) (No. 21) ORDER 2005

In exercise of the powers conferred by paragraph 127(3)(b) of the Income Tax Act 1967 [*Act 53*], the Minister makes the following order:

#### **Citation and commencement**

1. (1) This order may be cited as the **Income Tax (Exemption) (No. 21) Order 2005**.

(2) This Order is deemed to have effect from the year of assessment 2000 in respect of the basis period ending in the year 1999.

#### **Exemption**

2. (1) The Minister exempts the Amanah Saham Nasional from the payment of income tax in respect of all its income from the year of assessment 2000 in respect of the basis period ending in the year 1999 until the year of assessment 2006.

(2) Nothing in subparagraph (1) shall absolve or be deemed to have absolved the Amanah Saham Nasional from complying with any requirement to submit any return or statement of accounts or to furnish any other information under the provisions of the Act.

**Revocation**

3. The Income Tax (Exemption) (No. 40) Order 2000 [P.U. (A) 269/2000] is revoked.

Made 20 April 2005

[Perb. (8.09)248/40/7-747(SK.1)(8&11); LHDN. 01/35/(S)/42/51/231-2; PN(PU<sup>2</sup>)80/XLIII]

On behalf and in the name of the Minister of Finance

DATO' DR. NG YEN YEN  
*Deputy Minister of Finance I*

*[To be laid before the Dewan Rakyat pursuant to subsection 127(4) of the Income Tax Act 1967]*

**P.U. (A) 195.****AKTA CUKAI PENDAPATAN 1967****PERINTAH CUKAI PENDAPATAN (PENGECCUALIAN) (No. 22) 2005**

PADA menjalankan kuasa yang diberikan oleh perenggan 127(3)(b) Akta Cukai Pendapatan 1967 [Akta 53], Menteri membuat perintah yang berikut:

**Nama dan permulaan kuat kuasa**

1. (1) Perintah ini bolehlah dinamakan **Perintah Cukai Pendapatan (Pengeccualian) (No. 22) 2005**.

(2) Perintah ini disifatkan telah mula berkuat kuasa mulai tahun taksiran 2000 berkenaan dengan tempoh asas yang berakhir pada tahun 1999.

**Pengeccualian**

2. (1) Menteri mengeccualikan Amanah Saham Nasional 2 daripada pembayaran cukai pendapatan berkenaan dengan semua pendapatannya mulai tahun taksiran 2000 berkenaan dengan tempoh asas yang berakhir dalam tahun 1999 hingga tahun taksiran 2006.

(2) Tiada apa-apa jua dalam subperenggan (1) boleh melepaskan atau disifatkan telah melepaskan Amanah Saham Nasional 2 daripada mematuhi apa-apa kehendak untuk mengemukakan apa-apa penyata atau penyata akaun atau memberikan apa-apa maklumat lain di bawah peruntukan Akta.

**Pembatalan**

3. Perintah Cukai Pendapatan (Pengecualian) (No. 43) 2000 [P.U. (A) 284/2000] dibatalkan.

Dibuat 20 April 2005

[Perb. (8.09)248/40/7-747(SK.1)(11); LHDN. 01/35/(S)/42/51/231-2;  
PN(PU<sup>2</sup>)80/XLIII]

Bagi pihak dan atas nama Menteri Kewangan

DATO' DR. NG YEN YEN  
*Timbalan Menteri Kewangan I*

[*Akan dibentangkan di Dewan Rakyat menurut subseksyen 127(4) Akta Cukai Pendapatan 1967*]

**INCOME TAX ACT 1967****INCOME TAX (EXEMPTION) (No. 22) ORDER 2005**

In exercise of the powers conferred by paragraph 127(3)(b) of the Income Tax Act 1967 [*Act 53*], the Minister makes the following order:

**Citation and commencement**

1. (1) This order may be cited as the **Income Tax (Exemption) (No. 22) Order 2005**.

(2) This Order is deemed to have effect from the year of assessment 2000 in respect of the basis period ending in the year 1999.

**Exemption**

2. (1) The Minister exempts the Amanah Saham Nasional 2 from the payment of income tax in respect of all its income from the year of assessment 2000 in respect of the basis period ending in the year 1999 until the year of assessment 2006.

(2) Nothing in subparagraph (1) shall absolve or be deemed to have absolved the Amanah Saham Nasional 2 from complying with any requirement to submit any return or statement of accounts or to furnish any other information under the provisions of the Act.

**Revocation**

3. The Income Tax (Exemption) (No. 43) Order 2000 [P.U. (A) 284/2000] is revoked.

Made 20 April 2005

[Perb. (8.09)248/40/7-747(SK.1)(11); LHDN. 01/35/(S)/42/51/231-2; PN(PU<sup>2</sup>)80/XLIII]

On behalf and in the name of the Minister of Finance

DATO' DR. NG YEN YEN  
*Deputy Minister of Finance I*

*[To be laid before the Dewan Rakyat pursuant to subsection 127(4) of the Income Tax Act 1967]*

**P.U. (A) 196.****AKTA CUKAI PENDAPATAN 1967****PERINTAH CUKAI PENDAPATAN (PENGECUALIAN) (No. 23) 2005**

PADA menjalankan kuasa yang diberikan oleh perenggan 127(3)(b) Akta Cukai Pendapatan 1967 [Akta 53], Menteri membuat perintah yang berikut:

**Nama dan permulaan kuat kuasa**

1. (1) Perintah ini bolehlah dinamakan **Perintah Cukai Pendapatan (Pengecualian) (No. 23) 2005**.

(2) Perintah ini disifatkan telah mula berkuat kuasa mulai tahun taksiran 2000 berkenaan dengan tempoh asas yang berakhir pada tahun 2000.

**Pengecualian**

2. (1) Menteri mengecualikan Amanah Saham Wawasan 2020 daripada pembayaran cukai pendapatan berkenaan dengan semua pendapatannya mulai tahun taksiran 2000 berkenaan dengan tempoh asas yang berakhir dalam tahun 2000 hingga tahun taksiran 2006.

(2) Tiada apa-apa jua dalam subperenggan (1) boleh melepaskan atau disifatkan telah melepaskan Amanah Saham Wawasan 2020 daripada mematuhi apa-apa kehendak untuk mengemukakan apa-apa penyata atau penyata akaun atau memberikan apa-apa maklumat lain di bawah peruntukan Akta.

**Pembatalan**

3. Perintah Cukai Pendapatan (Pengecualian) (No. 41) 2000 [*P.U. (A) 270/2000*] dibatalkan.

Dibuat 20 April 2005

[Perb. (8.09)248/40/7-747(SK.1)(8,11); LHDN. 01/35/(S)/42/51/231-2;  
PN(PU<sup>2</sup>)80/XLIII]

Bagi pihak dan atas nama Menteri Kewangan

DATO' DR. NG YEN YEN  
*Timbalan Menteri Kewangan I*

[*Akan dibentangkan di Dewan Rakyat menurut subseksyen 127(4) Akta Cukai Pendapatan 1967*]

**INCOME TAX ACT 1967****INCOME TAX (EXEMPTION) (No. 23) ORDER 2005**

In exercise of the powers conferred by paragraph 127(3)(b) of the Income Tax Act 1967 [*Act 53*], the Minister makes the following order:

**Citation and commencement**

1. (1) This order may be cited as the **Income Tax (Exemption) (No. 23) Order 2005**.

(2) This Order is deemed to have effect from the year of assessment 2000 in respect of the basis period ending in the year 2000.

**Exemption**

2. (1) The Minister exempts the Amanah Saham Wawasan 2020 from the payment of income tax in respect of all its income from the year of assessment 2000 in respect of the basis period ending in the year 2000 until the year of assessment 2006.

(2) Nothing in subparagraph (1) shall absolve or be deemed to have absolved the Amanah Saham Wawasan 2020 from complying with any requirement to submit any return or statement of accounts or to furnish any other information under the provisions of the Act.

**Revocation**

3. The Income Tax (Exemption) (No. 41) Order 2000 [P.U. (A) 270/2000] is revoked.

Made 20 April 2005

[Perb. (8.09)248/40/7-747(SK.1)(8,11); LHDN. 01/35/(S)/42/51/231-2; PN(PU<sup>2</sup>)80/XLIII]

On behalf and in the name of the Minister of Finance

DATO' DR. NG YEN YEN  
*Deputy Minister of Finance I*

*[To be laid before the Dewan Rakyat pursuant to subsection 127(4) of the Income Tax Act 1967]*

**P.U. (A) 197.****AKTA CUKAI PENDAPATAN 1967****PERINTAH CUKAI PENDAPATAN (PENGECCUALIAN) (No. 24) 2005**

PADA menjalankan kuasa yang diberikan oleh perenggan 127(3)(b) Akta Cukai Pendapatan 1967 [Akta 53], Menteri membuat perintah yang berikut:

**Nama dan permulaan kuat kuasa**

1. (1) Perintah ini bolehlah dinamakan **Perintah Cukai Pendapatan (Pengeccualian) (No. 24) 2005**.

(2) Perintah ini disifatkan telah mula berkuat kuasa mulai tahun taksiran 2000 berkenaan dengan tempoh asas yang berakhir pada tahun 2000.

**Pengeccualian**

2. (1) Menteri mengeccualikan Amanah Saham Malaysia daripada pembayaran cukai pendapatan berkenaan dengan semua pendapatannya mulai tahun taksiran 2000 berkenaan dengan tempoh asas yang berakhir dalam tahun 2000 hingga tahun taksiran 2006.

(2) Tiada apa-apa jua dalam subperenggan (1) boleh melepaskan atau disifatkan telah melepaskan Amanah Saham Malaysia daripada mematuhi apa-apa kehendak untuk mengemukakan apa-apa penyata atau penyata akaun atau memberikan apa-apa maklumat lain di bawah peruntukan Akta.

**Pembatalan**

3. Perintah Cukai Pendapatan (Pengecualian) (No. 44) 2000 [P.U. (A) 285/2000] dibatalkan.

Dibuat 20 April 2005

[Perb. (8.09)248/40/7-747(SK.1)(11); LHDN. 01/35/(S)/42/51/231-2;  
PN(PU<sup>2</sup>)80/XLIII]

Bagi pihak dan atas nama Menteri Kewangan

DATO' DR. NG YEN YEN  
*Timbalan Menteri Kewangan I*

*[Akan dibentangkan di Dewan Rakyat menurut subseksyen 127(4) Akta Cukai  
Pendapatan 1967]*

**INCOME TAX ACT 1967****INCOME TAX (EXEMPTION) (No. 24) ORDER 2005**

In exercise of the powers conferred by paragraph 127(3)(b) of the Income Tax Act 1967 [Act 53], the Minister makes the following order:

**Citation and commencement**

1. (1) This order may be cited as the **Income Tax (Exemption) (No. 24) Order 2005**.

(2) This Order is deemed to have effect from the year of assessment 2000 in respect of the basis period ending in the year 2000.

**Exemption**

2. (1) The Minister exempts the Amanah Saham Malaysia from the payment of income tax in respect of all its income from the year of assessment 2000 in respect of the basis period ending in the year 2000 until the year of assessment 2006.

(2) Nothing in subparagraph (1) shall absolve or be deemed to have absolved the Amanah Saham Malaysia from complying with any requirement to submit any return or statement of accounts or to furnish any other information under the provisions of the Act.

**Revocation**

3. The Income Tax (Exemption) (No. 44) Order 2000 [*P.U. (A) 285/2000*] is revoked.

Made 20 April 2005

[Perb. (8.09)248/40/7-747(SK.1)(11); LHDN. 01/35/(S)/42/51/231-2; PN(PU<sup>2</sup>)80/XLIII]

On behalf and in the name of the Minister of Finance

DATO' DR. NG YEN YEN  
*Deputy Minister of Finance I*

[*To be laid before the Dewan Rakyat pursuant to subsection 127(4) of the Income Tax Act 1967*]

**P.U. (A) 198.**

## AKTA CUKAI PENDAPATAN 1967

## PERINTAH CUKAI PENDAPATAN (PENGECUALIAN) (No. 25) 2005

PADA menjalankan kuasa yang diberikan oleh perenggan 127(3)(b) Akta Cukai Pendapatan 1967 [*Akta 53*], Menteri membuat perintah yang berikut:

**Nama**

1. Perintah ini bolehlah dinamakan **Perintah Cukai Pendapatan (Pengecualian) (No. 25) 2005**.

**Pengecualian**

2. Menteri mengecualikan seniman asing James David William Campbell, pemegang pasport bernombor 070461469, warganegara Britain daripada pembayaran cukai pendapatan berkenaan dengan pendapatan yang diterima olehnya daripada persembahan "James Campbell's Comedy Kids" yang diadakan di Pulau Pinang pada 11 Februari 2004, di Bangsar, Kuala Lumpur mulai 13 Februari 2004 hingga 15 Februari 2004 dan di Ipoh, Perak mulai 17 Mac 2004 hingga 18 Mac 2004.

**Ketidakpakaian**

3. Peruntukan seksyen 109A Akta tidak terpakai bagi pendapatan yang dikecualikan di bawah Perintah ini.

Dibuat 20 April 2005

[Perb. (8.09) 248/39/2-1 Vol. 11(SK. 12)(11); LHDN. 01/35/(S)/42/51/231-4; PN(PU<sup>2</sup>)80/XLIII]

Bagi pihak dan atas nama Menteri Kewangan

DATO' DR. NG YEN YEN  
*Timbalan Menteri Kewangan I*

[*Akan dibentangkan di Dewan Rakyat menurut subseksyen 127(4) Akta Cukai Pendapatan 1967*]

## INCOME TAX ACT 1967

## INCOME TAX (EXEMPTION) (NO. 25) ORDER 2005

In exercise of the powers conferred by paragraph 127(3)(b) of the Income Tax Act 1967 [Act 53], the Minister makes the following order:

**Citation**

1. This order may be cited as the **Income Tax (Exemption) (No. 25) Order 2005**.

**Exemption**

2. The Minister exempts the foreign artiste James David William Campbell, holder of passport number 070461469, citizen of Great Britain from the payment of income tax in respect of the income received by him from the show of "James Campbell's Comedy Kids" held in Penang on 11 February 2004, in Bangsar, Kuala Lumpur from 13 February 2004 until 15 February 2004 and in Ipoh, Perak from 17 March 2004 until 18 March 2004.

**Non-application**

3. The provisions of section 109A of the Act shall not apply to the income exempted under this Order.

Made 20 April 2005

[Perb. (8.09) 248/39/2-1 Vol. 11(SK. 12)(11); LHDN. 01/35/(S)/42/51/231-4; PN(PU<sup>2</sup>)80/XLIII]

On behalf and in the name of the Minister of Finance

DATO' DR. NG YEN YEN  
*Deputy Minister of Finance I*

*[To be laid before the Dewan Rakyat pursuant to subsection 127(4) of the Income Tax Act 1967]*

Hakcipta Pencetak (H)

PERCETAKAN NASIONAL MALAYSIA BERHAD

Semua Hak Terpelihara. Tiada mana-mana bahagian jua daripada penerbitan ini boleh diterbitkan semula atau disimpan di dalam bentuk yang boleh diperolehi semula atau disiarkan dalam sebarang bentuk dengan apa jua cara elektronik, mekanikal, fotokopi, rakaman dan/atau sebaliknya tanpa mendapat izin daripada Percetakan Nasional Malaysia Berhad (Pencetak kepada Kerajaan Malaysia yang dilantik).



DICETAK OLEH  
PERCETAKAN NASIONAL MALAYSIA BERHAD,  
CAWANGAN KUALA LUMPUR  
BAGI PIHAK DAN DENGAN PERINTAH KERAJAAN MALAYSIA